



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey

Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1		Biel-Bienne				Goals / Torschützen / Buts / Reti 0				Penalties / Strafen / Punitons																									
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code																			
8	C	PONTI Gaël	99000	05:52	87	90	1					17:05	67	2	19:05	D																			
7	A	CATTIN Manoel	204213	11:32	7	90	2					29:30	67	2	31:30	A																			
88	G	HAMEL Quentin	209246	22:16	7	87	3					55:38	67	2	57:13	S1																			
	G			25:27	19	90	4					56:20	19	2	58:20	J1																			
78		VUILLEUMIER Maxime	209243	41:43	19	8	5					58:04	40	2	60:00	H																			
40		SCHNEEBERGER Christoph	2180	42:56	TS	40	6																												
90		HEIMBERG Marius	207466																																
TS		HIRT Yaël	208342																																
67		GIRARD Pascal	97376																																
87		DI LULLO Gabriel	211428																																
19		CHOULET Théo	219965																																
72		BICHSEL Yanic	209490																																
Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega																																	
CLUB 1		Biel-Bienne		A																															
CLUB 2		Rothrist		A																															
Lieu / Ort Location / Luogo		Sahlgut - Bienne		Date / Datum Date / Data		29.08.2020																													
Start / Beginn Début / Inizio		19:00		End / Ende Fin / Fine		20:51		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		A13																									
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		X		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole																															
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo				Cup / Pokal Coupe / Coppa																															
Other / Sonstiges Autre / Altro				Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori		50																													
No Card / Liz. No Lic. / Tess.		Surname / Name No Lic. / Tess. / Prénom / Nome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift		10010																											
Time Keeper Chronométrateur		97337 BODER Gaylord		COACH		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		TOTAL		6																					
Official scorer Marqueur		204145 ROTEN Michaël		LOHR Dieter								TIME OUT		X X X		TOTAL 10 min																			
Referee 1 Arbitre 1		207003 BOSON Alain		2				Rothrist				Goals / Torschützen / Buts / Reti				Penalties / Strafen / Punitons																			
Referee 2 Arbitre 2		95244 BIAGGI Aris		24				C BRUNNER Oliver				206188				03:42				12 86 1				48:44				8 2 50:44				H			
Tech. Director Directeur tech.				94				A EIGENHEER Nick				211126				10:46				12 86 2				49:23				29 2 60:00				H			
				20				G HÄFLIGER Christia.				210288				26:49				29 TS 3				58:48				TS 2 60:00				C1			
				31				G SCHNELLMANN Roger				202227				27:25				98 99 4															
				TS				ZIETALA Martin				202404				34:42				98 13 5															
				86				BRASSER Patrick				203462				37:37				13 66 6															
				27				ESCHELBACH Jan				208426				44:20				12 94 7															
				25				HUMM Patrick				211125				48:12				TS 29 8															
				66				PFRANGER Andrin				210084				57:13				TS 12 9															
				59				LÜTHI Jannis				211139																							
				8				WALTHER Ken				208102																							
				29				BREISINGER Matthias				210089																							
				44				SCHÄR Fabian				202215																							
				98				WALSER Philipp				203125																							
				12				WERREN Mika				206214																							
				13				WERREN Linus				209321																							
				99				GFELLER Kay				202159																							
				COACH				Surname / Name Nom / Cognome				Forename / Vorname Prénom / Nome				Signature				202389															
				SIEGRIST Stefan												TOTAL				9															
																TIME OUT				X X				TOTAL				6 min							

RESULT					
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO				FINAL	
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2	
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	2	6	9	
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	4	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Rothrist		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	3	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma		
Penalty / Rigori	0	0			
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.					